



Marco Martino  
Directeur général

Chers membres de l'ASS  
Chères lectrices et chers lecteurs de la newsletter

L'impatience monte à l'approche des Double Days de l'ASS 2024. Nous sommes en plein préparatifs et avons déjà le plaisir de vous présenter le programme dans cette newsletter.

Non seulement l'ASS, mais aussi tous les exposants et les sponsors se réjouiraient de votre visite à la foire/exposition des 15 & 16 mai dans la halle 6 de Thoune-Expo. A l'heure de la numérisation, il est particulièrement important que les exposants soient soutenus dans des domaines spécifiques par un contact personnel et direct avec la clientèle.

Nous nous réjouissons de vous rencontrer.

Le bon contact ainsi que l'échange avec nos membres sont très importants pour nous. C'est pourquoi, après une longue pause, les réunions régionales sont réactivées. Notre présidente, Nadja Umbricht-Pieren, le membre du comité directeur concerné et moi-même serons présents dans chaque région.

Salutations cordiales

Marco Martino  
Directeur général

# Programme ASS-Double-Days

**Exposition ouverte à tous de 10:00 à 17:00, dans le hall 6 / Entrée libre**

## ASS-Double-Days, programme du 15. Mai 2024

**Membres, personnes intéressées par la branche, autorités, partenaires, etc. sur inscription**

|       |  |
|-------|--|
| 09:00 | <b>Arrivée des invités et des participants</b>   |
| 10:00 | <b>Accueil et ouverture des ASS-Double-Days par la présidente de l'ASS</b><br>Nadja Umbricht-Pieren – Conseillère nationale, entrepreneuse   |
| 10:15 | <b>Exposé: Conséquences de la votation du 18 juin 2023, Loi sur le climat et l'innovation, sur l'avenir de la mobilité</b><br>Thomas Hurter – Conseiller national, président central de l'UPSA   |
| 10:45 | <b>Podium: Quelle est l'importance du trafic routier pour l'économie?</b><br>Jürg Röthlisberger – Directeur de l'Office fédéral des routes, OFROU<br>Benjamin Giezendanner – Conseiller national, entrepreneur<br>Gerhard Engemann – Directeur Thun-Expo |
| 11:30 | <b>Exposé: Conséquences de la votation du 18 juin 2023, Loi sur le climat et l'innovation, sur les technologies d'avenir dans la construction automobile</b><br>Urban Stöckli – Directeur Ashuki Schweiz GmbH  |
| 12:00 | <b>Déjeuner debout</b>   |
| 13:15 | <b>Podium: Modèles d'avenir du service de dépannage</b><br>Michael Dzakovic – Président du VBA Allemagne<br>Fabian Plüss – Resp. du centre de service d'assistance aux véhicules TCS<br>Urs Bucheli – Président RoadRanger                               |
| 14:00 | <b>Exposé: Exigences relatives aux marchés publics de services de dépannage</b><br>Virginia Ondelli – Avocate – Schneider Rechtsanwälte AG   |
| 14:30 | <b>Exposé: Évolution des coûts pour le transport individuel motorisé</b><br>Thomas Bollinger – Chef de projet au service de conseil en mobilité TCS  |
| 15:00 | <b>Pose</b>  |
| 15:30 | <b>Podium: Discussion avec les membres de l'ASS...</b><br>Bruno Moser – Garage Carrosserie Moser AG, Seuzach<br>Josef Senn – J. Senn AG, Döttingen<br>Christian Freitag – Autohilfe Ostschweiz AG, St. Gallen  |
| 16:15 | <b>Adoption</b>  |

Inscription avec le talon ci-joint ou sous [www.ass.ch](http://www.ass.ch)

**ASS-Double-Days vom 15. Mai 2024**

**Anmeldung / Inscription**

Sehr geehrte Damen und Herren / Chère Madame, cher Monsieur

Wir bitten Sie, den untenstehenden Talon auszufüllen und uns bis spätestens **19. April 2024** per Mail [info@ass.ch](mailto:info@ass.ch) zukommen zu lassen. Vielen Dank.

Nous vous prions de bien vouloir remplir le talon ci-dessous et de nous l'envoyer au plus tard le **19. Avril 2024** par e-mail [info@ass.ch](mailto:info@ass.ch). Merci beaucoup.

Mittwoch, 15. Mai 2024 / Mercredi, 15 mai 2024



**Teilnahme an Referate & Podiumsgespräche**  
**Participation à des conférences et à des tables rondes**

**Kosten / Coûts: CHF 150.00 / Person / Personne**  
**Mitglieder / Membres CHF 120.00 / Person / Personne**

Name / Nom \_\_\_\_\_ Vornamen / Prénom \_\_\_\_\_

Firma / Société \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_ Ort / Lieu \_\_\_\_\_

Mitglieder-Nr. / Numéro de membre \_\_\_\_\_

Weitere Personen / Autres personnes \_\_\_\_\_

Name / Nom \_\_\_\_\_ Vornamen / Prénom \_\_\_\_\_

Datum / Date \_\_\_\_\_ Unterschrift / Signature \_\_\_\_\_

L'invitation à l'assemblée générale sera envoyée séparément et à une date ultérieure.

Toutes les informations sont mises en ligne sur notre site internet.

Nous remercions nos exposants et nos sponsors pour leur soutien.

L'exposition/foire dans le hall 6 est ouverte au public et gratuite pour cette première.

Venez nous rendre visite et emmenez avec vous vos collaborateurs, clients, amis et connaissances.

15. Mai 2024 / 10:00 jusqu'à 17:00

16. Mai 2024 / 10:00 jusqu'à 14:00



MERBAG



D'autres exposants et sponsors sont sur le point de conclure et seront annoncés par la suite.

## Nouvelle collaboratrice

Le 8 janvier 2024, Vivien Fomasi a commencé son activité à l'ASS.

Chers membres

En tant qu'employée de commerce qualifiée avec une formation continue de spécialiste des exportations, je me réjouis de relever ce nouveau défi à l'ASS avec un taux d'occupation de 20%.



Les activités au sein d'une fédération/association ne sont pas nouvelles pour moi, puisque je dirige depuis quelques années un mini bureau à domicile pour l'association d'aéromodélisme Region Nordostschweiz NOS. J'aime travailler de manière indépendante et je ne perds pas le contrôle, même dans les situations les plus stressantes.

En plus de ma famille avec mon mari, mes deux enfants et mon bouvier d'Entlebuch, j'aime passer mon temps libre dans la nature et faire du sport.

Je serais ravie de vous rencontrer personnellement lors des Double-Days de l'ASS des 15 et 16 mai 2024.

Cordiales salutations du bureau de Saland  
Vivien Fomasi



## Nouveau membre de l'industrie

NightDUTY

NightDUTY est la plus grande centrale d'organisation pour les services de dépannage et de mobilité.

Avec plus de 60 répartiteurs, nous gérons entre-temps plus de 450 sites en Allemagne et d'autres viennent s'y ajouter chaque mois.

NightDUTY aide ses clients à réduire leurs frais de personnel et à disposer d'une disposition professionnelle, quelle que soit l'heure de la journée.

Qu'il s'agisse d'une disposition 24h/24 et 7j/7 ou d'une disposition en service d'astreinte, NightDUTY est toujours le partenaire professionnel de la branche.

NightDUTY existe désormais aussi pour la Suisse, car les professionnels s'y connaissent dans chaque pays et dans tous les domaines de la disposition.

Faites-vous une idée de NightDUTY sur notre site Internet:

[www.nightduty.de](http://www.nightduty.de) | [www.nightduty.ch](http://www.nightduty.ch)

Parlez avec nous des possibilités illimitées que NightDUTY vous offre.

**Nous serons également présents aux Double Days à Thoun et nous nous réjouissons de dialogues intéressants.**



## Réunions régionales

Les réunions régionales reprendront à l'automne 2024. Nous vous informerons en détail à ce sujet dans une prochaine newsletter.

Avant cela, vous pouvez choisir vous-même la date et le lieu de votre participation.

Réservez dès aujourd'hui la date qui vous convient.

02.10.2024 Romanel-sur-Lausanne  
Café Restaurant de Stand de Tir  
Rte de la Blécherette 2  
1032 Romanel-sur-Lausanne

03.10.2024 Wangen an der Aare  
Restaurant Al Ponte  
Wangenstrasse 55  
3380 Wangen an der Aare

08.10.2024 Wetzikon  
Hotel Swiss Star  
Grubenstrasse 5  
8620 Wetzikon

10.10.2024 Chur  
Hotel Sommerau  
Emserstrasse 4  
7000 Chur

25.10.2024 Ticino  
Lieu à déterminer



## Indexation de 3.8%

Conformément à l'article 2.4 du contrat avec Moditech Rescue Solutions BV, le prix du CRS est indexé chaque année. En 2024, cela correspond à une augmentation de 3,8%.

Ce renchérissement sera pris en compte dans les factures de licence 2024.



## Liste des membres

Après une pause, nous avons le plaisir de vous annoncer que la liste actualisée des membres 2024/2025 sera bientôt imprimée. Il vous sera envoyé par la poste dès que possible.

**Nous remercions tout particulièrement les entreprises qui, grâce à leurs annonces, permettent la production de l'annuaire des membres.**

## Décès

C'est avec une grande tristesse que nous avons appris le décès de notre membre d'honneur de longue date, Adolf Leu.

Son cœur s'est arrêté de battre beaucoup trop tôt. Nous prenons congé d'Adolf en gardant un excellent souvenir de lui et souhaitons à sa famille, ses amis, ses collègues et ses collaborateurs le meilleur dans cette période difficile.



Chère lectrice, cher lecteur

La présidente, le comité, le directeur et le secrétariat de l'ASS vous souhaitent, ainsi qu'à vos proches, de joyeuses fêtes de Pâques.



## Contact

Nationaler –  
Dachverband  
Auto-Strassenhilfen-  
Schweiz

Strasse  
Hittnauerstrasse 3

PLZ, Ort  
8493 Saland

Telefon  
+41 62 398 00 80

E-mail  
info@ass.ch

Website  
[www.ass.ch](http://www.ass.ch)